„Edi und ich könnten hierbleiben und für Pauli sorgen", schlug Kuki vor. „Und wenn irgendwas ist, holt Edi schnell seine Mutter."
Paulis Geschwister jubelten: „Jaaa!", und Papa meinte: „Das klingt vernünftig."
„Na gut", seufzte Mama. „Aber nur unter einer Bedingung. Pauli, du musst brav im Bett bleiben. Versprochen?" Pauli nickte, und die Geschwister winkten ihm zu und riefen: „Gute Besserung!"

«Ο Έρης κι εγώ θα μπορούσαμε να μείνουμε εδώ και να φροντίσουμε τον Παυλή», πρότεινε η Κική. «Και αν συμβεί κάτι, ο Έρης θα φέρει γρήγορα την μαμά του».
Τα αδέρφια του Παυλή πανηγύρισαν: «Ναιαιαιαι!» και ο μπαμπάς είπε: «Ακούγεται συνετό».
«Καλώς», αναστέναξε η μαμά. «Αλλά μόνο υπό έναν όρο. Παυλή, πρέπει να κάτσεις φρόνιμα στο κρεβάτι σου. Το υπόσχεσαι;» Ο Παυλής έγνεψε καταφατικά, και τα αδέρφια του, τον αποχαιρέτησαν φωνάζοντας: «Καλή ανάρρωση!»

Gute Besserung Pauli, dt.-griech. | ISBN 978-3-19-029597-5| © 2014 Edition bi:libri